بِسۡمِ اللّٰہِ الرَّحۡمٰنِ الرَّحِیۡمِ			
Surah Al Baqarah 253-286			
Arabic Term	**Root Letters**	**Meaning**	**Singulars**
فَضَّلۡنَا	ف ض ل	**We** favoured / gave preference to	
كَلَّمَ	ك ل م	**(He)** spoke to	
دَرَجَاتٍ	د ر ج	degrees	دَرَجَةٌ
الۡبَيِّنَاتِ	ب ي ن	the clear proofs	الۡبَيِّنَةُ
اَيَّدۡنٰهُ	ء ي د	**We** aided him	
بِرُوحِ	ر و ح	Spirit	
الۡقُدُسِ	ق د س	of the purity / pure / Jibril	
اقۡتَتَلَ	ق ت ل	he / they (would) have fought one another	
اخۡتَلَفُوا	خ ل ف	they differed	
يُرِيدُ	ر و د	**He** intends	
أَنۡفِقُوا	ن ف ق	(you all) spend!	
رَزَقۡنٰكُمۡ	ر ز ق	**We** provided you all	
بَيۡعٌ	ب ي ع	trade	
خُلَّةٌ	خ ل ل	intimate friendship	
شَفَاعَةٌ	ش ف ع	intercession	
الۡكَافِرُونَ	ك ف ر	those who disbelieve	الۡكَافِرُ
الظَّالِمُونَ	ظ ل م	those who do wrong	الظَّالِمُ
اِلٰهَ	ء ل ه	god	
الۡحَيُّ	ح ي ي	the **Ever Livin**g / the **Bestower of life**	
الۡقَيُّومُ	ق و م	the **Independent** and **Eternal** / the **Sustainer** of all	
سِنَةٌ	و س ن	drowsiness	
نَوۡمٌ	ن و م	sleep	
أَيۡدِيهِمۡ	ى د ى	before them / in front of them	يَدٌ
يُحِيطُونَ	ح و ط	they encompass	
وَسِعَ	و س ع	(it) had / has capacity (for)	
كُرۡسِيُّهُ	ك ر س	**His** Kursiyy	
يَـُٔودُهٗ	ء و د	it burdens **Him**	
الۡعَلِيُّ	ع ل و	the **Ever High**	
الۡعَظِيمُ	ع ظ م	the **Ever Great**	
إِكۡرَاهَ	ك ر ه	coercion	
الرُّشۡدُ	ر ش د	the right guidance	
الۡغَيِّ	غ و ي	the misguidedness	
بِالطَّاغُوتِ	ط غ و/ط غ ي	in the taghut	

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
بِالْعُرْوَةِ	ع ر و	of the handhold	
الْوُثْقَىٰ	و ث ق	the most firm	
انْفِصَامَ	ف ص م	cracking	
وَلِيُّ	و ل ي	**Friend / Protector**	
الظُّلُمَاتِ	ظ ل م	the darknesses	الظُّلْمَةُ
أَوْلِيَاؤُهُمُ	و ل ى	their friends / protectors	وَلِيٌّ
حَآجَّ	ح ج ج	he argued with	
فَبُهِتَ	ب ه ت	so he was dumbfounded	
مَرَّ	م ر ر	he passed by	
خَاوِيَةٌ	خ و ي	(one) fallen in	
عُرُوشِهَا	ع ر ش	its roofs / into ruins	عَرْشٌ
عَامٍ	ع و م	year(s)	
لَبِثْتَ	ل ب ث	I remained	
يَتَسَنَّهْ	س ن ه	it rotted / rots	
الْعِظَامِ	ع ظ م	the bones	العَظْمُ
نُنْشِزُهَا	ن ش ز	**We** raise it / them	
نَكْسُوهَا	ك س و	**We** clothe it / them with	
تُحْيِ	ح ي ي	**You** give life to	
الْمَوْتَىٰ	م و ت	those who are dead	الْمَيِّتُ
لِيَطْمَئِنَّ	ط م ء ن	so that it is satisfied	
فَصُرْهُنَّ	ص و ر	then (you) incline! them (f)	
جُزْءًا	ج ز ء	a portion	
سَعْيًا	س ع ي	rushing	
يُنْفِقُونَ	ن ف ق	they spend	
أَمْوَالَهُمْ	م و ل	their wealth(s)	مَالٌ
حَبَّةٍ	ح ب ب	a grain	
أَنْبَتَتْ	ن ب ت	it grows	
سَنَابِلَ	س ن ب ل	spikes	سُنْبُلَةٌ
يُضٰعِفُ	ض ع ف	**He** doubles / multiplies	
وَاسِعٌ	و س ع	**One Who Encompasses**	
يُتْبِعُونَ	ت ب ع	they cause to follow	
مَنًّا	م ن ن	(repeated reminders of their) favour	
أَذًى	ء ذ ي	hurt	
أَجْرُهُمْ	ء ج ر	their reward	

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
يَحْزَنُونَ	ح ز ن	they will grieve	
يَتْبَعُهَا	ت ب ع	(it/he) follows it	
غَنِيٌّ	غ ن ي	**Ever Free** of need	
حَلِيمٌ	ح ل م	**Ever Forbearing**	
تُبْطِلُوا	ب ط ل	(you all) invalidate!	
صَدَقَٰتِكُمْ	ص د ق	your charities	صَدَقَةٌ
رِئَآءَ	ر ء ي	(for) being seen	
صَفْوَانٍ	ص ف و	a large smooth stone	
تُرَابٌ	ت ر ب	dust	
فَأَصَابَهُ	ص و ب	so it reached it	
وَابِلٌ	و ب ل	a heavy rain	
صَلْدًا	ص ل د	bare	
مَرْضَاتِ	ر ض ي	pleasure / means to please	
تَثْبِيتًا	ث ب ت	firmness / certainty	
بِرَبْوَةٍ	ر ب و	on a high ground (which)	
أُكُلَهَا	ء ك ل	its fruit	
ضِعْفَيْنِ	ض ع ف	two fold	ضِعْفٌ
فَطَلٌّ	ط ل ل	then a fine rain	
بَصِيرٌ	ب ص ر	**Ever Seeing**	
أَيَوَدُّ	و د د	would? he love	
نَخِيلٍ	ن خ ل	date palms	نَخْلَةٌ
أَعْنَابٍ	ع ن ب	grapes / grapevines	عِنَبٌ
ٱلْأَنْهَٰرُ	ن ه ر	the rivers	اَلنَّهَرُ
الثَّمَرَاتِ	ث م ر	the fruits	الثَّمَرَةُ
الْكِبَرُ	ك ب ر	the old age	
ضُعَفَآءُ	ض ع ف	ones who are weak	ضَعِيفٌ
إِعْصَارٌ	ع ص ر	a whirlwind	
فَاحْتَرَقَتْ	ح ر ق	so it burned (it) away	
تَتَفَكَّرُونَ	ف ك ر	you all reflect	
أَنْفِقُوا	ن ف ق	(you all) spend!	
طَيِّبٰتِ	ط ي ب	good (things)	طَيِّبَةٌ
كَسَبْتُمْ	ك س ب	you all have earned	
تَيَمَّمُوا	ي م م	(you all) intend!	
بِـَٔاخِذِيهِ	ء خ ذ	at all ones who (would) take it	ٰاخِذٍ

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
تُغْمِضُوا	غ م ض	you all - close your eyes in (regard to) it / are reluctant to take it - demand a lower price in / for it	
حَمِيدٌ	ح م د	**Ever Praiseworthy**	
اَلشَّيْطٰنُ	ش ط ن	the Shaytan	
يَعِدُكُمُ	و ع د	he promises you all	
بِالْفَحْشَآءِ	ف ح ش	(with) the outrageous deed(s)	
الْحِكْمَةَ	ح ك م	the wisdom	
يَتَذَكَّرُ	ذ ك ر	he takes heed	
أُولُوا الْاَلْبَابِ	ل ب ب	ones who possess the intellects	اَلْلُبُّ
نَذَرْتُمْ	ن ذ ر	you all have vowed	
لِلظّٰلِمِينَ	ظ ل م	for those who do wrong	اَلظَّالِمُ
أَنْصَارٍ	ن ص ر	helpers	نَاصِرٌ / نَصِيرٌ
تُبْدُوا	ب د و	you all reveal	
تُخْفُوهَا	خ ف ي	you all conceal it / them	
يُكَفِّرُ	ك ف ر	**He** will remove	
سَيِّاٰتِكُمْ	س و ء	your evil (deeds)	سَيِّئَةٌ
هُدٰىهُمْ	ه د ي	their guidance	
ابْتِغَآءَ	ب غ ى	(for) seeking	
يُوَفَّ	و ف ى	it will be paid in full	
لِلْفُقَرَآءِ	ف ق ر	for those in poverty	اَلْفَقِيرُ
أُحْصِرُوا	ح ص ر	they have been constrained	
يَسْتَطِيعُونَ	ط و ع	they are capable of	
ضَرْبًا	ض ر ب	striking off / travelling	
يَحْسَبُهُمُ	ح س ب	(he) thinks them	
الْجَاهِلُ	ج ه ل	ignorant	
أَغْنِيَآءَ	غ ن ي	ones who are free of need / rich	غَنِيٌّ
التَّعَفُّفِ	ع ف ف	the self-restraint	
بِسِيمَاهُمْ	س و م	by their distinctive mark	
إِلْحَافًا	ل ح ف	naggingly	
سِرًّا	س ر ر	secretly	
عَلَانِيَةً	ع ل ن	publicly	
يَأْكُلُونَ	ء ك ل	they eat / consume	
الرِّبٰوا	ر ب و	the interest	
يَقُومُونَ	ق و م	they stand	
يَتَخَبَّطُهُ	خ ب ط	he beats him senseless	

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
الْمَسِّ	م س س	the touch (of jinn) / demonic possession	
الْبَيْعُ	ب ي ع	the trade	
مَوْعِظَةٌ	و ع ظ	an admonition	
فَانْتَهَىٰ	ن ه ي	then he ceased / ceases	
سَلَفَ	س ل ف	it has passed	
عَادَ	ع و د	he returned / returns	
يَمْحَقُ	م ح ق	**(He)** destroys	
كَفَّارٍ	ك ف ر	exteme disbeliever / ingrate	
أَثِيمٍ	ء ث م	very sinful	
الزَّكَوٰةَ	ز ك ي/ز ك و	the zakah	
يَحْزَنُونَ	ح ز ن	they will grieve	
ذَرُوا	و ذ ر	(you all) leave!	
بَقِيَ	ب ق ي	it has remained	
مُؤْمِنِينَ	ء م ن	ones who believe	مُؤْمِنٌ
فَأْذَنُوا	ء ذ ن	then (you all) be informed!	
بِحَرْبٍ	ح ر ب	of a war	
رُءُوسُ	ر ء س	heads / capital	رَأْسٌ
ذُوْ عُسْرَةٍ	ع س ر	one who possesses difficulty	
فَنَظِرَةٌ	ن ظ ر	then (grant!) a delay	
مَيْسَرَةٍ	ي س ر	a state of ease	
تُرْجَعُونَ	ر ج ع	you all will be returned	
تُوَفَّىٰ	و ف ى	it will be paid in full	
كَسَبَتْ	ك س ب	it earned	
يُظْلَمُونَ	ظ ل م	they are wronged	
تَدَايَنْتُمْ	د ي ن	you contracted / contract a loan with one another	
مُسَمًّى	س م و	specified	
فَاكْتُبُوهُ	ك ت ب	the (you all) write! It	
كَاتِبٌ	ك ت ب	a writer / scribe	
يَأْبَ	ء ب ي	(he) refuses	
وَلْيُمْلِلِ	م ل ل	and he should dictate!	
يَبْخَسْ	ب خ س	he diminishes	
سَفِيهًا	س ف ه	foolish	
ضَعِيفًا	ض ع ف	weak	
يَسْتَطِيعُ	ط و ع	he is able	

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
وَلِيُّهُ	و ل ي	his protector / guardian	
شَهِيدَيْنِ	ش ه د	two witnesses	شَهِيدٌ
رِجَالِكُمْ	ر ج ل	your men	رَجُلٌ
تَرْضَوْنَ	ر ض ي	you all are pleased with	
تَضِلَّ	ض ل ل	it/they/she goes astray / errs	
تَسْئَمُوا	س ء م	(you all) get fed up!	
أَقْسَطُ	ق س ط	more just	
أَقْوَمُ	ق و م	more upright / suitable	
أَدْنَىٰٓ	د ن و	closer / more likely	
تَرْتَابُوا	ر ي ب	you all will have doubts	
تُدِيرُونَهَا	د و ر	you all circulate / exchange it	
تَبَايَعْتُمْ	ب ي ع	you all traded / trade with one another	
يُضَآرَّ	ض ر ر	he should intentionally harm! Intentionally be harmed	
فُسُوقٌ	ف س ق	defiant disobedience	
سَفَرٍ	س ف ر	a journey	
فَرِهَانٌ	ر ه ن	then a pledge / collateral	رَهْنٌ
مَقْبُوضَةٌ	ق ب ض	one that is withheld	
فَلْيُؤَدِّ	ء د ي	then he should pay up! / return!	
اؤْتُمِنَ	ء م ن	(he) was entrusted	
تَكْتُمُوا	ك ت م	(you all) hide!	
تُبْدُوا	ب د و	you all reveal	
تُخْفُوهُ	خ ف ي	you all conceal it	
يُحَاسِبْكُم	ح س ب	**(He)** will call you to account (for it)	
فَيَغْفِرُ	غ ف ر	then **He** will forgive	
يُعَذِّبُ	ع ذ ب	**He** will punish	
قَدِيرٌ	ق د ر	**Ever Able**	
اٰمَنَ	ء م ن	(he) has believed	
مَلَٰٓئِكَتِهِۦ	م ل ك	**His** angels	مَلَكٌ
كُتُبِهِۦ	ك ت ب	**His** Books	كِتَابٌ
نُفَرِّقُ	ف ر ق	we differentiate	
رُسُلِهِۦ	ر س ل	**His** Messengers	رَسُولٌ
سَمِعْنَا	س م ع	we have heard	
أَطَعْنَا	ط و ع	we have obeyed	
غُفْرَانَكَ	غ ف ر	(we beg) **Your** forgiveness	

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
الْمَصِيرُ	ص ي ر	the destination	
يُكَلِّفُ	ك ل ف	**(He)** charges	
وُسْعَهَا	و س ع	its capacity	
كَسَبَتْ	ك س ب	it earned	
اكْتَسَبَتْ	ك س ب	it earned / committed	
لَا تُؤَاخِذْنَا	ء خ ذ	**(You)** do not take us to account!	
نَسِينَا	ن س ي	we forgot / forget	
أَخْطَأْنَا	خ ط ء	we made / make a mistake	
لَا تَحْمِلْ	ح م ل	**(You)** do not impose!	
إِصْرًا	ء ص ر	a burden	
طَاقَةَ	ط و ق	strength	
اعْفُ	ع ف و	**(You)** pardon!	
اغْفِرْ	غ ف ر	**(You)** forgive!	
ارْحَمْنَا	ر ح م	**(You)** have mercy	
مَوْلَانَا	و ل ي	our **Friend / Ally - Protector / Guardian**	

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

Surah Al e Imran 1-18

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
اِلٰهَ	ء ل ه	god	
الْحَيُّ	ح ي ي	the **Ever Living** / the **Bestower** of life	
الْقَيُّومُ	ق و م	the **Independent** and **Eternal** / the **Sustainer** of all	
نَزَّلَ	ن ز ل	**He** (gradually) sent down	
مُصَدِّقًا	ص د ق	one that confirms the truth	
بَيْنَ يَدَيْهِ	ب ي ن / ي د ي	before it	يَدٌ
أَنْزَلَ	ن ز ل	**He** sent down	
هُدًى	ه د ي	guidance	
لِلنَّاسِ	ن و س	for the people	اَلْاِنْسَانُ
الْفُرْقَانَ	ف ر ق	the Criterion	
عَذَابٌ	ع ذ ب	a punishment	
شَدِيدٌ	ش د د	ever-intense/severe	
عَزِيزٌ	ع ز ز	**Ever Almightly**	
ذُو انْتِقَامٍ	ن ق م	One Who possesses retribution	
يَخْفَىٰ	خ ف ي	it is concealed	
السَّمَاءِ	س م و	the sky	
يُصَوِّرُكُمْ	ص و ر	**He** forms you all	

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
الْأَرْحَامِ	رحم	the wombs	الرَّحْمُ/الرَّحِمُ
الْحَكِيمُ	حكم	the **Ever Wise**	
مُحْكَمَاتٌ	حكم	ones specified (in meaning)	مُحْكَمَةٌ
أُمُّ	ءمم	mother / foundation	
أُخَرُ	ءخر	others	أُخْرٰى
مُتَشَابِهَاتٌ	شبه	ones unspecific (in meaning)	مُتَشَابِهَةٌ
قُلُوبِهِمْ	قلب	their hearts	قَلْبٌ
زَيْغٌ	زيغ	deviation	
الْفِتْنَةِ	فتن	the fitnah / dissention	
تَأْوِيلِهِ	ءول	its interpretation / actualization	
الرَّاسِخُونَ	رسخ	those who are firmly rooted	الرَّاسِخُ
يَذَّكَّرُ	ذكر	he takes heed	
لَا تُزِغْ	زيغ	**(You)** do not cause to deviate!	
هَبْ	وهب	**(You)** bestow!	
لَدُنْكَ	لدن	from **Yourself**	
رَحْمَةً	رحم	mercy	
جَامِعُ	جمع	**One Who** will gather	
يُخْلِفُ	خلف	**He** goes back on / fails to keep	
الْمِيعَادَ	وعد	the promise / the appointment	
تُغْنِيَ	غني	it avails	
أَوْلَادُهُم	ولد	their children	وَلَدٌ
وَقُودُ	وقد	fuel	
كَدَأْبِ	دءب	(their custom) (is) like custom	
كَذَّبُوا	كذب	they belied / denied	
بِذُنُوبِهِمْ	ذنب	because of their sins	ذَنْبٌ
الْعِقَابِ	عقب	the retribution	
سَتُغْلَبُونَ	غلب	you all shall be overcome	
تُحْشَرُونَ	حشر	you all will be gathered	
الْمِهَادُ	مهد	the place of rest	
فِئَتَيْنِ	فءي	two groups	فِئَةٌ
الْتَقَتَا	لقي	they two met	
يُؤَيِّدُ	ءيد	**He** aids	
لَعِبْرَةً	عبر	surely (is) a lesson	
الْأَبْصَارِ	بصر	the sights / vision	اَلْبَصَرُ

Arabic Term	Root Letters	Meaning	Singulars
زُيِّنَ	ز ي ن	it was adorned	
حُبُّ	ح ب ب	love	
الشَّهَوَاتِ	ش ه و	the objects of desire	الشَّهْوَةُ
الْبَنِينَ	ب ن ي/و	the children	اَلْإِبْنُ
الْقَنَاطِيرِ	ق ن ط ر	the heaps of wealth	اَلْقِنْطَارُ
الْمُقَنْطَرَةِ	ق ن ط ر	the one(s) that are heaped up	
الذَّهَبِ	ذ ه ب	the gold	
الْفِضَّةِ	ف ض ض	the silver	
الْخَيْلِ	خ ي ل	the horse(s)	
الْمُسَوَّمَةِ	س و م	the distinctly marked one(s)	
الْأَنْعَامِ	ن ع م	the cattle	اَلنَّعَمُ
الدُّنْيَا	د ن و	the worldly	
الْمَآبِ	ء و ب	the place(s) of return / return(s)	
أَؤُنَبِّئُكُمْ	ن ب ء	shall? I inform you all	
خَالِدِينَ	خ ل د	ones who remain eternally	خَالِدٌ
أَزْوَاجٌ	ز و ج	spouses	زَوْجٌ
مُطَهَّرَةٌ	ط ه ر	completely purified	
رِضْوَانٌ	ر ض ي	great pleasure	
بِالْعِبَادِ	ع ب د	of the slaves	الْعَبْدُ
قِنَا	و ق ي	**(You)** save! us from	
الصَّابِرِينَ	ص ب ر	those who are patient	الصَّابِرُ
الصَّادِقِينَ	ص د ق	those are truthful	الصَّادِقُ
الْقَانِتِينَ	ق ن ت	those who are humbly obedient	الْقَانِتُ
الْمُنْفِقِينَ	ن ف ق	those who spend	الْمُنْفِقُ
الْمُسْتَغْفِرِينَ	غ ف ر	those who seek forgiveness	الْمُسْتَغْفِرُ
بِالْأَسْحَارِ	س ح ر	in the pre-dawn hours	اَلسَّحَرُ
شَهِدَ	ش ه د	**(He)** has borne witness / testified	
قَآئِمًا	ق و م	**One Who** upholds	
بِالْقِسْطِ	ق س ط	(with) the justice	